



*The California Beach Co.*



# Pop 'N Go Playpen®

## **⚠️ WARNING**

Read all instructions BEFORE assembly and USE of product.

**KEEP INSTRUCTIONS FOR FUTURE USE.**

**Failure to follow these warnings and the instructions could result in serious injury or death.**

### **Infants can suffocate**

- In gaps between a mattress too small or too thick and product sides
- On soft bedding

**NEVER** add an additional mattress, pillow, comforter or padding.

## **⚠️ MISE EN GARDE**

Lisez toutes les instructions AVANT l'assemblage et l'utilisation du produit.

**CONSERVEZ LES INSTRUCTIONS POUR UNE UTILISATION FUTURE.**

**Non-respect de ces avertissements et des instructions pourrait entraîner des blessures graves ou la mort.**

### **Les nourrissons peuvent suffoquer:**

- Dans les espaces entre un matelas trop petit ou trop épais et côtés du produit.
- Sur une literie moelleuse.

**NE JAMAIS** ajouter de matelas, oreiller, couette ou rembourrage.

## **⚠️ ADVERTENCIA**

Lea todas las instrucciones ANTES de ensamblar y USAR el producto.

**CONSERVE LAS INSTRUCCIONES PARA USO FUTURO.**

**No seguir estas advertencias e las instrucciones podría provocar lesiones graves o la muerte.**

### **Los bebés pueden asfixiarse.:**

- En espacios entre un colchón demasiado pequeño o demasiado grueso y los lados del producto.
- Sobre ropa de cama blanda.

**NUNCA** agregue un colchón, almohada, edredón o relleno.

## ENGLISH

- This product requires adult assembly. Be sure the product is set-up completely and properly before use.
- Keep children away from product during set up and take down.
- Prior to every use, ensure that the product is fully erected and the safety clip is installed. Check by pushing down on the top of the frame crown. It should not move or collapse.
- Always set up the product on a flat, level surface that is clean and clear of any debris.
- **PINCHING HAZARD.** When setting up the product, use caution to avoid pinching your fingers on the top frame assembly. Keep children away from the product during set-up.
- **NEVER** place infant in the product unless sides and top frame are locked and the safety clip is installed.
- Always move **BOTH** door zipper handles to their **LOWEST** position on either side of the door when using product.
- Always provide the supervision necessary for the continued safety of your child. When product is used for playing, stay near and watch your child.
- When child is able to pull to standing position, remove large toys and other objects that could serve as steps for climbing out.
- Discontinue use of the product when child is able to climb out or reaches the height of 35 in. (90 cm).
- Do not attach to this product any other items not included with this product.
- Use **ONLY** the inflatable mattress accessory that is specifically designed for use with this product. **NEVER** use any other mattress in this product as this may result in suffocation.
- **NEVER** use a water mattress with this product.
- To reduce the risk of SIDS, pediatricians recommend healthy infants be placed on their back to sleep, unless otherwise advised by your physician.
- Use **ONLY** the inflatable mattress cover accessory that is specifically designed for use with this product's mattress accessory. **NEVER** use any other mattress cover as this may result in suffocation or entanglement.
- **NEVER** place product near a window where cords from blinds or drapes can strangle a child.
- Strings can cause strangulation! **NEVER** place items with a string around a child's neck such as hood strings or pacifier cord. **NEVER** suspend strings over product or attach strings to toys.

- Child can become entrapped and die when improvised netting or covers are placed on top of product. Never add such items to confine child in product. If top cover is needed for outdoor use, use ONLY the included top cover.
- **KEEP ALL FLAME AND HEAT SOURCES AWAY FROM THIS TENT FABRIC.**
- Do not use this product outdoors during high winds or if high winds are threatening.
- When used outdoors, ALWAYS install the included ground stakes to secure the product from moving.
- Never use plastic bags or other plastic film as mattress covers not sold and intended for that purpose. They can cause suffocation.
- Discard all packaging materials properly. Do not allow children to play with them.
- IMPORTANT! Check this product for damaged hardware, loose joints, missing or broken parts, or torn fabric both before assembly and periodically during use. DO NOT use this product if any parts are missing, damaged, or broken. Contact us at 866-990-6570 or email us at [support@thecaliforniabeachco.com](mailto:support@thecaliforniabeachco.com) for replacement parts and instructions if needed. Never substitute parts.
- Do not use this product if you cannot exactly follow the instructions that come with it.
- Do not use this product for a child who can climb out of it or who is taller than 90 cm.
- Do not place any cord, strap or similar item in or near this product that could become wrapped around a child's neck.
- Do not place this product near a window or patio door where a child could reach the cord of a blind or curtain and be strangled.
- Check this product regularly before using it, and do not use it if any part is loose or missing or if there are any signs of damage. Do not substitute parts. Contact the manufacturer if replacement parts or additional instructions are needed.
- Children can suffocate on soft bedding. Do not place pillows, comforters or an additional floor pad in this product.
- Do not leave a child unattended in this product.
- Ensure that the sides and top of this product are properly locked in the proper position before placing a child in it.
- Do not use candles, matches or open flames of any kind inside or near tent.
- Do not cook or smoke inside tent.
- Build campfires downwind and several meters away from tent. Fully extinguish campfires and

- lanterns before going to sleep or leaving the area.
- Exercise extreme caution when using any type of fuel powered equipment inside tent. Use battery operated equipment whenever possible.
- Do not refuel any camping equipment inside tent.
- Do not store flammable liquids inside tent.

## **FRANÇAIS**

- Ce produit nécessite un assemblage par un adulte. Assurez-vous que le produit est entièrement et correctement configuré avant utilisation.
- Tenez les enfants éloignés du produit pendant l'installation et le démontage.
- Avant chaque utilisation, assurez-vous que le produit est entièrement monté et que le clip de sécurité est installé. Vérifiez en appuyant sur le haut de la couronne du cadre. Il ne doit ni bouger ni s'effondrer.
- Installez toujours le produit sur une surface plane et de niveau, propre et exempte de tout débris.
- **RISQUE DE PINCEMENT.** Lors de la configuration du produit, soyez prudent pour éviter de pincer vos doigts sur l'assemblage du cadre supérieur. Tenez les enfants éloignés du produit pendant l'installation.
- **NE JAMAIS** placer un bébé dans le produit à moins que les côtés et le cadre supérieur ne soient verrouillés et que le clip de sécurité ne soit installé.
- Toujours positionner les **DEUX** attaches de fermeture éclair au **PLUS BAS** de chaque côté de l'ouverture lors de l'utilisation du produit.
- Fournissez toujours la supervision nécessaire pour assurer la sécurité continue de votre enfant. Lorsque le produit est utilisé pour jouer, restez à proximité et surveillez votre enfant.
- Lorsque l'enfant est capable de se hisser en position debout, retirez les gros jouets et autres objets qui pourraient servir de marchepieds pour sortir.
- Cesser d'utiliser le produit lorsque l'enfant est capable de sortir ou atteint la hauteur de 35 po (90 cm).
- Ne fixez à ce produit aucun autre élément non inclus avec ce produit.
- Utilisez **UNIQUEMENT** l'accessoire matelas gonflable spécialement conçu pour être utilisé avec ce produit. N'utilisez **JAMAIS** un autre matelas dans ce produit car cela pourrait provoquer une suffocation.
- N'utilisez **JAMAIS** de matelas à eau avec ce produit.
- Pour réduire le risque de SMSN, les pédiatres

- recommandent de placer les nourrissons en bonne santé sur le dos pour dormir, sauf avis contraire de votre médecin.
- Utilisez **UNIQUEMENT** l'accessoire de housse de matelas gonflable spécialement conçu pour être utilisé avec l'accessoire de matelas de ce produit. N'utilisez **JAMAIS** d'autre housse de matelas car cela pourrait provoquer une suffocation ou un enchevêtrement.
  - **NE JAMAIS** placer le produit près d'une fenêtre où les cordons de stores ou de rideaux peuvent étrangler un enfant.
  - Les cordes peuvent provoquer l'étranglement! **NE JAMAIS** placer d'articles avec une ficelle autour du cou d'un enfant, comme des cordons de capuche ou une tétine. **NE JAMAIS** suspendre des cordes sur le produit ou attacher des cordes à des jouets.
  - L'enfant peut se retrouver piégé et mourir lorsque des filets ou des couvertures improvisés sont placés sur le dessus du produit. N'ajoutez jamais de tels articles pour confiner l'enfant dans le produit. Si la bache de protection solaire supérieur est nécessaire pour une utilisation en extérieur, utilisez **UNIQUEMENT** bache de protection solaire supérieure inclus.
  - **TENNEZ TOUTES LES SOURCES DE FLAMME ET DE CHALEUR À L'ÉCART DE TISSU DE TENTE.**
  - N'utilisez pas ce produit à l'extérieur pendant des vents violents ou si des vents violents menacent.
  - Lorsqu'il est utilisé à l'extérieur, installez **TOUJOURS** les piquets de sol inclus pour empêcher le produit de bouger.
  - N'utilisez jamais de sacs en plastique ou autre film plastique comme couvre-matelas non vendus et destinés à cet usage. Ils peuvent provoquer une suffocation.
  - Jeter correctement tous les matériaux d'emballage. Ne laissez pas les enfants jouer avec eux.
  - **IMPORTANT!** Vérifiez ce produit pour la quincaillerie endommagée, les joints desserrés, les pièces manquantes ou cassées ou le tissu déchiré avant l'assemblage et périodiquement pendant l'utilisation. N'utilisez **PAS** ce produit si des pièces sont manquantes, endommagées ou cassées. Contactez-nous au 866-990-6570 ou envoyez-nous un e-mail à [support@thecaliforniabeachco.com](mailto:support@thecaliforniabeachco.com) pour des pièces de rechange et des instructions si nécessaire. Ne remplacez jamais les pièces.
  - N'utilisez pas ce produit si vous ne pouvez pas

suivre exactement les instructions qui l'accompagnent.

- N'utilisez pas ce produit pour un enfant qui peut en sortir ou qui mesure plus de 90 cm.
- Ne placez pas de cordon, de sangle ou d'objet similaire dans ou à proximité de ce produit qui pourrait s'enrouler autour du cou d'un enfant.
- Ne placez pas ce produit près d'une fenêtre ou d'une porte-fenêtre où un enfant pourrait atteindre le cordon d'un store ou d'un rideau et être étranglé.
- Vérifiez régulièrement ce produit avant de l'utiliser et ne l'utilisez pas si une pièce est desserrée ou manquante ou s'il y a des signes de dommages. Ne remplacez pas les pièces. Contactez le fabricant si des pièces de rechange ou des instructions supplémentaires sont nécessaires.
- Les enfants peuvent suffoquer sur une literie molle. Ne placez pas d'oreillers, de couettes ou de coussin de sol supplémentaire dans ce produit.
- Ne laissez pas un enfant sans surveillance dans ce produit.
- Assurez-vous que les côtés et le dessus de ce produit sont correctement verrouillés dans la bonne position avant d'y placer un enfant.
- N'utilisez pas de bougies, d'allumettes ou de flammes nues de quelque nature que ce soit à l'intérieur ou à proximité de la tente.
- Ne cuisinez pas et ne fumez pas à l'intérieur de la tente.
- Faites des feux de camp sous le vent et à plusieurs mètres de la tente. Éteignez complètement les feux de camp et les lanternes avant de vous coucher ou de quitter la zone.
- Soyez extrêmement prudent lorsque vous utilisez tout type d'équipement alimenté au carburant à l'intérieur de la tente. Utilisez un équipement alimenté par batterie dans la mesure du possible.
- Ne faites pas le plein de matériel de camping à l'intérieur de la tente.
- Ne stockez pas de liquides inflammables à l'intérieur de la tente.

## **ESPAÑOL**

- Este producto requiere el montaje por parte de un adulto. Asegúrese de que el producto esté correctamente montado antes de usarlo.
- Mantenga a los niños alejados del producto durante el montaje y desmontaje.
- Antes de cada uso, asegúrese de que el producto esté completamente montado y que el clip de seguridad esté instalado. Verifique presionando

- hacia abajo en la parte superior de la corona del marco. No debe moverse ni caerse.
- Instale siempre el producto sobre una superficie plana, nivelada, limpia y sin residuos.
  - **ATENCIÓN:** Al configurar el producto, tenga cuidado para evitar pellizcar sus dedos en el ensamblaje del marco superior. Mantenga a los niños alejados del producto durante la instalación.
  - **NUNCA** coloque al bebé en el producto a menos que los lados y el marco superior estén bloqueados y el clip de seguridad esté instalado.
  - Siempre mueva **AMBAS** manijas de las cremalleras de la puerta a sus posiciones **MÁS BAJA** a cada lado de la puerta cuando use el producto.
  - Siempre proporcione la supervisión necesaria para la seguridad continua de su hijo. Cuando utilice el producto para jugar, quédese cerca y observe a su hijo.
  - Cuando el niño pueda ponerse de pie, retire los juguetes grandes y otros objetos que puedan servir como escalones para salir.
  - Deje de usar el producto cuando el niño pueda trepar o alcance la altura de 35 pulgadas (90 cm).
  - No adjunte a este producto ningún otro elemento que no esté incluido con este producto.
  - Utilice **ÚNICAMENTE** el accesorio de colchón hinchable diseñado específicamente para este producto. **NUNCA** use ningún otro colchón con este producto ya que podría existir riesgo de asfixia.
  - **NUNCA** utilice un colchón de agua con este producto.
  - Para reducir el riesgo de SMSL, los pediatras recomiendan que los bebés sanos se coloquen boca arriba para dormir, a menos que su médico le indique lo contrario.
  - Use **ÚNICAMENTE** el accesorio de funda del colchón hinchable diseñado específicamente para el colchón de este producto. **NUNCA** use ninguna otra funda de colchón ya que podría existir riesgo de asfixia o enredo.
  - **NUNCA** coloque el producto cerca de una ventana donde las cuerdas de las persianas o cortinas puedan estrangular al niño.
  - ¡Las cuerdas pueden causar estrangulamiento! **NUNCA** coloque artículos con un cordón alrededor del cuello de un niño, como cordones de capuchas o el cordón del chupete. **NUNCA** deje cuerdas al alcance del niño ni sujete cuerdas a juguetes.

- El niño puede quedar atrapado y morir cuando se colocan redes o cubiertas improvisadas sobre el producto. Nunca agregue tales artículos para encerrar al niño dentro del producto. Si se necesita una cubierta superior para uso en exteriores, use ÚNICAMENTE la cubierta superior incluida.
- **MANTENGA TODAS LAS FUENTES DE LLAMA Y CALOR ALEJADAS DEL TEJIDO DE LA TIENDA.**
- No utilice este producto al aire libre con fuertes vientos o posible amenaza de estos.
- Cuando se use al aire libre, SIEMPRE instale las estacas de suelo incluidas para evitar que el producto se mueva.
- Nunca use bolsas de plástico u otra película plástica como fundas de colchón que no estén diseñadas para ese propósito. Pueden causar asfixia.
- Deseche todos los materiales de embalaje correctamente. No permita que los niños jueguen con ellos.
- ¡IMPORTANTE! Revise este producto en busca de herrajes dañados, juntas sueltas, piezas faltantes o rotas, o tela rasgada antes del ensamblaje y periódicamente durante el uso. NO use este producto si falta alguna pieza, está dañada o rota. Contáctenos al 866-990-6570 o envíenos un correo electrónico a [support@thecaliforniabeachco.com](mailto:support@thecaliforniabeachco.com) para obtener piezas de repuesto e instrucciones si es necesario. Nunca sustituya piezas.
- No utilice este producto si no puede seguir exactamente las instrucciones que lo acompañan.
- No utilice este producto con un niño que pueda salirse de él o que mida más de 90 cm.
- No coloque ningún cable, correa o artículo similar dentro o cerca de este producto que pueda enredarse alrededor del cuello del niño.
- No coloque este producto cerca de una ventana o puerta de patio donde un niño pueda alcanzar el cordón de una persiana o cortina y ser estrangulado.
- Revise este producto con regularidad antes de usarlo y no lo use si alguna pieza está suelta, falta o si hay signos de daño. No sustituya piezas. Comuníquese con el fabricante si necesita piezas de repuesto o instrucciones adicionales.
- Los niños pueden asfixiarse con la ropa de cama blanda. No coloque almohadas, edredones ni almohadillas adicionales para el piso



en este producto.

- No deje a un niño sin supervisión en este producto.
- Asegúrese de que los lados y la parte superior de este producto estén correctamente bloqueados en la posición adecuada antes de colocar a un niño dentro de él.
- No use velas, fósforos o llamas abiertas de ningún tipo dentro o cerca de la carpa.
- No cocine ni fume dentro de la tienda.
- Haga fogatas a favor del viento y a varios metros de la carpa. Apague completamente las fogatas y las linternas antes de irse a dormir o salir del área.
- Tenga mucho cuidado al usar cualquier tipo de equipo que funcione con combustible dentro de la tienda. Utilice equipo que funcione con baterías siempre que sea posible.
- No reposte ningún equipo de campamento dentro de la tienda.
- No almacene líquidos inflamables dentro de la tienda.

## **PARTS LIST / LISTE DES PIECES / LISTA DE PARTES**

NOTE: Please keep these instructions in the pouch underneath the front door panel.

Check that you have all the parts for this product BEFORE assembling your product.

If any parts are missing, call Customer Service at 866-990-6570 or email us at [support@thecaliforniabeachco.com](mailto:support@thecaliforniabeachco.com).

No tools required.

REMARQUE: veuillez conserver ces instructions dans la pochette sous le panneau de la porte avant.

Vérifiez que vous disposez de toutes les pièces de ce produit AVANT d'assembler votre produit.

Si des pièces sont manquantes, appelez le service à la clientèle au 866-990-6570 ou envoyez-nous un courriel à [support@thecaliforniabeachco.com](mailto:support@thecaliforniabeachco.com).

Aucun outil requis.

NOTA: Guarde estas instrucciones en la bolsa debajo del panel de la puerta frontal.

Verifique que tenga todas las piezas para este producto ANTES de ensamblar su producto.

Si falta alguna pieza, llame a Servicio al Cliente al 866-990-6570 o envíenos un correo electrónico a [support@thecaliforniabeachco.com](mailto:support@thecaliforniabeachco.com).

No se requieren herramientas.

**List of parts / Liste des pièces / Lista de piezas:**  
Playpen / Parc à bébé / Corralito

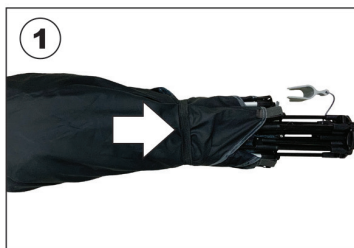


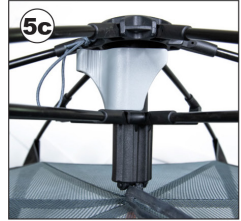
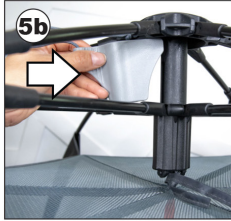
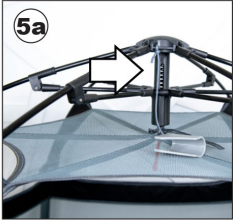
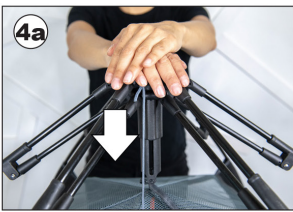
- A** Playpen  
Parc à bébé  
Corralito
- B** Fabric carry bag  
Sac de transport en tissu  
Bolsa de transporte de tela
- C** 6 metal L stakes  
6 piquets en métal L  
6 estacas de metal en L
- D** 6 plastic T stakes  
6 piquets en plastique T  
6 estacas de plástico en T
- E** Top cover in bag  
Couvercle supérieur dans le sac  
Cubierta superior en bolsa

Instructions (not shown)  
Instructions (non illustrées)  
Instrucciones (no se muestran)

## TO SET UP PLAYPEN POUR CONFIGURER LE PARC À BÉBÉ PARA CONFIGURAR EL CORRALITO

- Remove the elastic strap holding the playpen together. (1) To store the strap for later use, place it in the pouch underneath the front door panel.
- In the location you plan to use the playpen, unfold it and fully extend all the legs. Orient the round center top so that it is vertical. (2)
- Pull up on this round center top (3a) all the way until all sides of the playpen are completely expanded (3b).
- Retirez la sangle élastique qui retient le parc ensemble. (1) Pour ranger la sangle pour une utilisation ultérieure, placez-la dans la pochette sous le panneau de la porte avant.
- À l'endroit où vous prévoyez d'utiliser le parc, dépliez-le et étendez complètement tous les pieds. Orientez le haut du centre rond de manière à ce qu'il soit vertical. (2)
- Tirez complètement sur ce dessus central rond (3a) jusqu'à ce que tous les côtés du parc soient complètement dépliés (3b).
- Retire la correa elástica que sujeta el parque juntos. (1) Para guardar la correa para su uso posterior, colóquela en la bolsa debajo del panel de la puerta frontal.
- En el lugar donde planea usar el parque, desdóblelo y extienda completamente todas las patas. Oriente la parte superior central redonda de modo que quede vertical. (2)
- Tire hacia arriba de esta parte superior central redonda (3a) hasta que todos los lados del corralito estén completamente expandidos (3b).





- Use one or two hands to press down hard on the round center top until you hear a loud click. (4a) Ensure that all of the framework is locked in place and all side material is taught with no sagging. (4b)
- The safety clip must be attached to the horizontal post between the bottom of the center round top and the brackets where the horizontal frame bars attach to the post. (5a) Orient the safety clip so that the widest side (the side with the grip area) is on the top. (5b)
- Push the safety clip onto the vertical post (5c) until it is fully seated. **BE CAREFUL** not to catch the tether string inside the clip. Gently pull outward on the clip to ensure it is fully seated.

Your Pop 'N Go is now ready to use!

- Utilisez une ou deux mains pour appuyer fortement sur le haut central rond jusqu'à ce que vous entendiez un clic fort. (4a) Assurez-vous que tout le cadre est verrouillé en place et que tout le matériel latéral est enseigné sans affaissement. (4b)
- Le clip de sécurité doit être attaché au poteau horizontal entre le bas de la partie supérieure ronde centrale et les supports où les barres de cadre horizontales se fixent au poteau. (5a) Orientez le clip de sécurité de sorte que le côté le plus large (le côté avec la zone de préhension) soit sur le dessus. (5b)
- Poussez le clip de sécurité sur le montant vertical (5c) jusqu'à ce qu'il soit bien en place. **ATTENTION** à ne pas attraper la corde d'attache à l'intérieur du clip. Tirez doucement le clip vers l'extérieur pour vous assurer qu'il est bien en place.

Votre Pop'N Go est maintenant prêt à être utilisé!

- Use una o dos manos para presionar con fuerza la parte superior central redonda hasta que escuche un fuerte clic. (4a) Asegúrese de que toda la estructura esté bloqueada en su lugar y que todo el material lateral permanezca sin doblarse. (4b)
- El clip de seguridad debe estar sujeto al poste horizontal entre la parte inferior de la parte superior redonda central y los soportes donde las barras del marco horizontal se unen al poste. (5a) Oriente el clip de seguridad de modo que el lado más ancho (el lado con el área de agarre) esté en la parte superior. (5b)
- Empuje el clip de seguridad en el poste vertical (5c) hasta que esté completamente asentado. **TENGA CUIDADO**

de no atrapar la cuerda de sujeción dentro del clip. Tire suavemente del clip hacia afuera para asegurarse de que esté completamente asentado.

¡Tu Pop 'N Go ya está lista para usar!

## INSTALLING THE TOP COVER INSTALLATION DE LA BACHE DE PROTECTION SOLAIRE SUPERIEURE INSTALACIÓN DE LA CUBIERTA SUPERIOR

If needed for outdoor use, you can install the top cover.

- Remove the cover from its bag and spread it out on the top of the playpen with the logo facing outward. (6a). Note that one panel has a mesh material that can be oriented in any position.
- Unfold the Velcro straps from one corner of the cover. (6b). Pull this corner down over one of the legs of the playpen and attach the Velcro straps around the aluminum leg just below the corner bracket. (6c)
- Moving to the left or right and skipping a leg, repeat the Velcro attachment onto that corner.
- Again skipping a leg, repeat the Velcro attachment onto a third leg.
- Now go back that repeat the Velcro attachment onto all the legs in between.



Now you're ready for outdoor use!

Si nécessaire pour une utilisation en extérieur, vous pouvez installer la bâche de protection solaire supérieure,

- Retirez le couvercle de son sac et étalez-le sur le dessus du parc avec le logo tourné vers l'extérieur. (6a). Notez qu'un panneau a un matériau maillé qui peut être orienté dans n'importe quelle position.
- Dépliez les bandes Velcro d'un coin de la housse. (6b). Tirez ce coin vers le bas sur l'un des pieds du parc et attachez les bandes Velcro autour du pied en aluminium juste en dessous du support d'angle. (6c)
- En vous déplaçant vers la gauche ou vers la droite et en sautant une jambe, répétez la fixation Velcro sur ce coin.
- Encore une fois en sautant une jambe, répétez la fixation Velcro sur une troisième jambe.
- Revenez maintenant en arrière en répétant la fixation Velcro sur toutes les jambes entre les deux.

Vous êtes maintenant prêt pour l'extérieur utilisation!

Puede instalar la cubierta superior si es necesario para uso en exteriores,

- Saque la funda de su bolsa y extiéndala en la parte

superior del parque con el logo hacia afuera. (6a). Tenga en cuenta que uno de los paneles tiene un material de malla que se puede orientar en cualquier posición.

- Despliegue las correas de velcro de una esquina de la funda. (6b). Tire de esta esquina hacia abajo sobre una de las patas del corralito y coloque las correas de velcro alrededor de la pata de aluminio justo debajo del soporte de la esquina. (6c)
- Moviéndose hacia la izquierda o hacia la derecha y saltando una pierna, repita el velcro en esa esquina.
- De nuevo saltando una pierna, repita el velcro en una tercera pierna.
- Ahora regrese y repita el velcro en todas las piernas intermedias.

Ahora está listo para usarlo al aire libre.

## USING STAKES UTILISER LES PIQUETS CÓMO USAR LAS ESTACAS



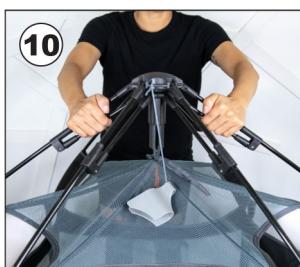
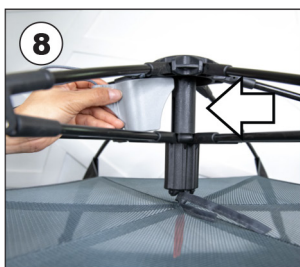
- Your Pop 'N Go comes with six metal L stakes and six plastic T stakes to help secure your playpen when using it outdoors. We recommend the metal L stakes for ground use and the plastic T stakes for beach use.
- Find the rope loops that are attached at the bottom of each leg of the playpen. Depending on the ground surface, either push a stake through each loop or use a rubber mallet to hammer the stake in place. (7)
- Votre Pop'N Go est livré avec six piquets en métal L et six piquets en plastique pour aider à sécuriser votre parc lorsque vous l'utilisez à l'extérieur. Nous recommandons les piquets en métal L pour une utilisation au sol et les piquets en plastique T pour une utilisation sur la plage.
- Trouvez les boucles de corde attachées au bas de chaque pied du parc. En fonction de la surface du sol, poussez un piquet à travers chaque boucle ou utilisez un maillet en caoutchouc pour enfoncer le piquet en place. (7)
- Su Pop 'N Go viene con seis estacas de metal en L y seis estacas de plástico en forma de T para ayudar a asegurar su parque cuando lo use al aire libre. Recomendamos las estacas en L de metal para uso en el suelo y las estacas en T de plástico para uso en la playa.
- Encuentre las cuerdas sujetas en la parte inferior de cada pata del corralito. Dependiendo de la superficie del suelo, clave la estaca usando la fuerza de sus manos o use un mazo de goma para martillar la estaca en su lugar. (7)

## TO TAKE DOWN AND STORE PLAYPEN

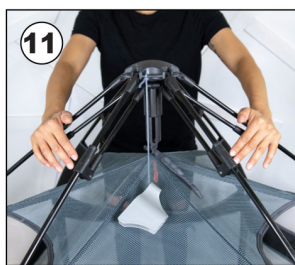
## POUR ENLEVER ET MAGASINER LE PARC À BÉBÉ

## PARA DESMONTAR Y ALMACENAR EL CORRALITO :

- If installed, remove the top cover by detaching the Velcro from all 6 legs. Store top cover in the bag provided.
  - If installed, remove the mattress and mattress cover, as well as any other items inside the playpen. Follow instructions provided with the mattress and mattress cover to fold and store them in their respective bags.
  - If stakes are installed, remove all stakes and store them in the bag provided.
  - Remove the elastic strap from the pouch underneath the door panel.
  - Grasp the safety clip attached to the vertical post and pull it off the post. Allow the clip to hang on its tether. (8)
  - With one hand on each side of the round center top, grasp the angled frame bar and the horizontal frame bar with each hand. (9) BE CAREFUL – grasp these bars with ALL of your fingers. DO NOT put your thumb or ANY of your fingers in between these bars.
  - Squeeze BOTH hands around these bars until the round center top structure is unlocked and begins to collapse in on itself. (10)
- 
- Si elle est installée, retirez la bâche de protection solaire supérieure en détachant le Velcro des 6 pieds, et rangez la dans le sac fourni.
  - Le cas échéant, retirez le matelas et le couvre-matelas, ainsi que tout autre élément à l'intérieur du parc. Suivez les instructions fournies avec le matelas et le couvre-matelas pour les plier et les ranger dans leurs sacs respectifs.
  - Si des piquets sont installés, retirez tous les piquets et rangez-les dans le sac fourni.
  - Retirez la sangle élastique de la pochette sous le panneau de porte.
  - Saisissez le clip de sécurité attaché au poteau vertical et retirez-le du poteau. Laissez le clip accroché à son attache. (8)
  - Avec une main de chaque côté de la partie supérieure centrale ronde, saisissez la barre de cadre inclinée et la barre de cadre horizontale avec chaque main. (9) SOYEZ PRUDENT - saisissez ces barres avec TOUS vos doigts. NE placez PAS votre pouce ou AUCUN de vos doigts entre ces barres.
  - Serrez les DEUX mains autour de ces barres jusqu'à ce que la structure supérieure centrale ronde soit déverrouillée et commence à se replier sur elle-même. (10)
  - Si está instalado, retire la cubierta superior separando el velcro de las 6 patas. Guarde la cubierta superior en la bolsa provista.



- Si está instalado, retire la cubierta superior separando el velcro de las 6 patas. Guarde la cubierta superior en la bolsa provista.
- Si está instalada, retire el colchón y la funda del colchón, así como cualquier otro elemento dentro del parque. Siga las instrucciones proporcionadas con el colchón y la funda del colchón para doblarlos y guardarlos en sus respectivas bolsas.
- Si hay estacas instaladas, quítelas y guárdelas en la bolsa provista.
- Retire la correa elástica de la bolsa debajo del panel de la puerta.
- Agarre el clip de seguridad adjunto al poste vertical y sáquelo del poste. Deje que el clip cuelgue de su correa. (8)
- Con una mano a cada lado de la parte superior central redonda, agarre la barra del marco en ángulo y la barra del marco horizontal con cada mano. (9) **TENGA CUIDADO:** agarre estas barras con **TODOS** sus dedos. **NO** coloque el pulgar ni **NINGÚNO** de sus dedos entre estas barras.
- Apriete **AMBAS** manos alrededor de estas barras hasta que la estructura superior central redonda se desbloquee y comience a doblarse sobre sí misma. (10)



- Remove your hands from the top bars and slide them down the angled frame bars so that you can push the center structure completely together. (11) This allows the playpen sides to also collapse onto the floor or ground with the center structure vertical. (12)
  - Allow the center structure to fall to one side and then fold all of the legs onto this structure, tucking the side panels inside the legs as you go. (13)
  - Wrap the elastic strap around the playpen to secure it. (14)
  - Place folded playpen, top cover and stakes into carry bag for storage or travel.
- 
- Retirez vos mains des barres supérieures et faites-les glisser le long des barres inclinées du cadre afin de pouvoir pousser la structure centrale complètement ensemble. (11) Cela permet aux côtés du parc de s'affaisser également sur le sol ou le sol avec la structure centrale verticale. (12)
  - Laissez tomber la structure centrale d'un côté, puis repliez tous les pieds sur cette structure, en repliant les panneaux latéraux à l'intérieur des pieds au fur et à mesure. (13)
  - Enroulez la sangle élastique autour du parc pour le fixer. (14)



- Placez le parc plié, le couvercle supérieur et les piquets dans le sac de transport pour le rangement ou le voyage.
- Retire las manos de las barras superiores y deslícelas hacia abajo por las barras del marco en ángulo para que pueda empujar la estructura central completamente junta. (11) Esto permite que los lados del corralito también colapsen sobre el piso o el suelo con la estructura central vertical. (12)
- Deje que la estructura central caiga hacia un lado y luego doble todas las patas sobre esta estructura, metiendo los paneles laterales dentro de las patas a medida que avanza. (13)
- Envuelva la correa elástica alrededor del parque para asegurarlo. (14)
- Coloque el corralito doblado, la cubierta superior y las estacas en la bolsa de transporte para guardarlo o viajar.

## **CARE & MAINTENANCE**

### **SOINS ET ENTRETIEN**

### **CUIDADO Y MANTENIMIENTO**

- After every use, be diligent about checking your Pop 'N Go Playpen® for any loose or damaged parts or torn material or stitching. Call Customer Service at 866-990-6570 or email at [support@thecaliforniabeachco.com](mailto:support@thecaliforniabeachco.com) if you need assistance with replacement or repair of any components.
- Clean sand or any other dirt or debris off the playpen before packing it into its carry bag.
- Use mild household detergent and a warm damp cloth to hand clean the playpen. Do not use bleach. Allow to air dry before packing it into its carry bag.
- You can machine wash the carry bag in cold water using the delicate cycle. Do not use bleach. Hang to dry. Do not put in dryer.
- Après chaque utilisation, assurez-vous de vérifier si votre Pop'N Go Playpen® ne présente aucune pièce détachée ou endommagée, aucun matériau ou coutures déchirés. Appelez le service clientèle au 866-990-6570 ou envoyez un courriel à [support@thecaliforniabeachco.com](mailto:support@thecaliforniabeachco.com) si vous avez besoin d'aide pour le remplacement ou la réparation de tout composant.
- Nettoyez le sable ou toute autre saleté ou débris du parc avant de le ranger dans son sac de transport.
- Utilisez un détergent ménager doux et un chiffon chaud et humide pour nettoyer le parc à la main. N'utilisez pas d'eau de javel. Laissez sécher à l'air avant de le ranger dans son sac de transport.
- Vous pouvez laver le sac de transport en machine à l'eau froide en utilisant le cycle délicat. N'utilisez pas d'eau de javel. Suspendez pour sécher. Ne pas mettre au sèche-linge.
- Después de cada uso, sea diligente en revisar su Pop 'N Go Playpen® en busca tanto de piezas sueltas y dañadas como de material rasgado o descosido. Llame a Servicio al Cliente al 866-990-6570 o envíe un correo electrónico a [support@thecaliforniabeachco.com](mailto:support@thecaliforniabeachco.com) si necesita ayuda para reemplazar o reparar cualquier componente.
- Limpie la arena o cualquier otra suciedad o escombros del parque antes de guardarlo en su bolsa de transporte.

- Use un detergente doméstico suave y un paño húmedo tibio para limpiar el parque a mano. No use lejía. Deje que se seque al aire antes de guardarlo en su bolsa de transporte.
- Puede lavar a máquina la bolsa de transporte en agua fría utilizando el ciclo delicado. No use lejía. Colgar para secar. No poner en secadora.

## ACCESSORIES ACCESSOIRES ACCESORIOS

California Beach Company offers accessories to make the most out of your playpen.

Visit [TheCaliforniaBeachCo.com](http://TheCaliforniaBeachCo.com) to learn more.

California Beach Company propose des accessoires pour profiter pleinement de votre parc.

Visitez [TheCaliforniaBeachCo.com](http://TheCaliforniaBeachCo.com) pour en savoir plus.

California Beach Company ofrece accesorios para hacer la mayor parte de su parque.

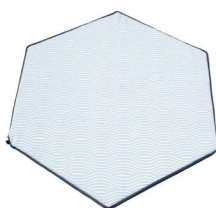
Visite [TheCaliforniaBeachCo.com](http://TheCaliforniaBeachCo.com) para obtener más información.



Pop 'N Go®  
Self-Inflating  
Mattress

Pop 'N Go®  
Auto-gonflant  
Matelas

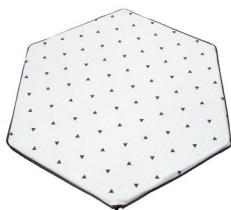
Pop 'N Go®  
Autoinflable  
Colchón



Whimsical Waves  
Organic Bamboo  
Mattress Pad Cover

Vagues fantaisistes  
Couvre-matelas en bambou  
biologique

Olas caprichosas  
Funda de colchón de bambú  
orgánico



Mini Mountains  
Organic Bamboo  
Mattress Pad Cover

Mini montagnes  
Couvre-matelas en bambou  
biologique

Mini Montañas  
Funda de colchón de bambú  
orgánico



Royal Rainbow  
Organic Bamboo  
Mattress Pad Cover

Arc-en-ciel royal  
Couvre-matelas en bambou  
biologique

Arco Iris Real  
Funda de colchón de bambú  
orgánico

## **ABOUT THE CALIFORNIA BEACH CO.**

The California Beach Co. was launched by two parents who struggled for years to find a great playpen that was portable, lightweight, and well built. They teamed up with a top outdoor-goods manufacturer and in 2018 launched a successful Kickstarter campaign raising over \$395,000 in the first 30-days. The Pop N' Go® is widely considered the world's best playpen and is now available to everyone!

## **À PROPOS DE LA CALIFORNIA BEACH CO.**

La California Beach Co. a été lancée par deux parents qui ont lutté pendant des années pour trouver un grand parc portable, léger et bien construit. Ils se sont associés à un grand fabricant d'articles de plein air et ont lancé en 2018 une campagne Kickstarter réussie, collectant plus de 395000 \$ au cours des 30 premiers jours. Le Pop N 'Go® est largement considéré comme le meilleur parc au monde et est désormais accessible à tous!

## **ACERCA DE CALIFORNIA BEACH CO.**

California Beach Co. fue fundada por dos padres que lucharon durante años para encontrar un gran parque que fuera portátil, liviano y bien construido. Se asociaron con un importante fabricante de artículos para exteriores y en 2018 lanzaron una exitosa campaña de Kickstarter recaudando más de \$ 395,000 en los primeros 30 días. ¡El Pop N 'Go® es ampliamente considerado el mejor parque infantil del mundo y ahora está disponible para todos!



## **THE POP 'N GO ® PLAYPEN EARNED THE PTPA SEAL OF APPROVAL**

Receiving the PTPA Seal of Approval means that parents back our brand. The PTPA Seal of Approval is one of the most credible and influential consumer product awards that a company can receive.

## **LE PARC POP 'N GO ® A OBTENU LE SCEAU D'HOMOLOGATION PTPA**

Recevoir le sceau d'approbation PTPA signifie que les parents soutiennent notre marque. Le sceau d'approbation PTPA est l'un des prix de produits de consommation les plus crédibles et les plus influents qu'une entreprise puisse recevoir.

## **EL PARQUE INFANTIL POP 'N GO ® SE GANÓ EL SELLO DE APROBACIÓN DE PTPA**

Recibir el sello de aprobación de la PTPA significa que los padres respaldan nuestra marca. El sello de aprobación de la PTPA es uno de los premios de productos de consumo más creíbles e influyentes que puede recibir una empresa.



*The California Beach Co.*

# Pop 'N Go Playpen®



## **REFERRAL REWARDS**

To learn more about The California Beach Company Referral Rewards (Affiliate) program please visit:  
[partner.thecaliforniabeachco.com](http://partner.thecaliforniabeachco.com)

## **RÉCOMPENSES DE RÉFÉRENCE**

Pour en savoir plus sur le programme de récompenses de parrainage de The California Beach Company (affilié), veuillez visiter:  
[partner.thecaliforniabeachco.com](http://partner.thecaliforniabeachco.com)

## **RECOMPENSAS DE REFERENCIA**

Para obtener más información sobre el programa de recompensas por recomendación (afiliados) de The California Beach Company, visite:  
[partner.thecaliforniabeachco.com](http://partner.thecaliforniabeachco.com)

## **FOLLOW US / NOS SIGAMOS / SÍGANOS**

Instagram, Facebook, Pinterest, Youtube + Twitter